IN THE CLAIMS:

Please amend claims 1-4, 7, 8, 11, 15, 19 and 20 as follows:

5× (

1. (Amended) A method for manipulating a map, comprising: displaying a first map in one area of a display;

displaying a second map in a second area of the display, wherein the first map and the second map depict at least a portion of an identical geographic region;

making an annotation on a first region of the first map; and updating the second map to display the annotation at a geographic region that corresponds to the first region of the first map.

PA

5°4/

- 2. (Amended) The method of claim 1 further comprising selecting the second map.
- 3. (Amended) The method of claim 1 further comprising selecting the first map.
- 4. (Amended) The method of claim 1 further comprising receiving a display of the second map that is automatically associated with the first map.

FINNEGAN
HENDERSON
FARABOW
GARRETT &
DUNNER LLP

1300 I Street, NW Washington, DC 20005 202.408.4000 Fax 202.408.4400 www.finnegan.com 7. (Amended) The method of claim 1 wherein the first map is a vector map, and the second map is a digital raster map.

A.S.

8. (Amended) The method of claim 1 wherein the first map is a digital raster map, and the second map is a vector map.

Aw

11. (Amended) The method of claim 1 further comprising receiving a display of a second region associated with the second map, the second region being geographically substantially similar to the first region of the first map.

482

15. (Amended) A computer readable medium containing instructions executable by a computer to manipulate a map, the method comprising:

displaying a first map in one area of a display;

displaying a second map in a second area of the display, wherein the first map and the second map depict at least a portion of an identical geographic region;

making an annotation on a first region of the first map; and updating the second map to display the annotation at a geographic region that corresponds to the first region of the first map.

A 8

FINNEGAN HENDERSON FARABOW GARRETT & DUNNERLLP

1300 I Street, NW Washington, DC 20005 202.408.4000 Fax 202.408.4400 www.finnegan.com 19. (Amended) An apparatus for manipulating a map, comprising: means for displaying a first map in one area of a display; means for displaying a second map in a second area of the display, wherein the first map and the second map depict at least a portion of an iden

wherein the first map and the second map depict at least a portion of an identical geographic region;

means for making an annotation on a first region of the first map; and